

Starr International Insurance (Asia) Limited 是 Starr International Company, Inc. (Starr International) 轄下一所私人持有的跨國保險公司。我們在市場上提供高質及個性化的財產保險產品，也為客人提供風險管理、理賠管理、行政及再保險服務。

我們的歷史可追溯到1919年12月，當創辦人Cornelius Vander Starr在中國上海成立保險代理公司。於上世紀20年代，分別在中國、香港、河內、胡志明市、雅加達、吉隆坡及菲律賓等地設立辦事處。我們在2009年9月獲發一般保險業務牌照，並且自2010年2月獲A.M. Best評級機構評為“A”級。

我們擁有一個在亞洲保險市場經驗豐富的管理團隊，專注於香港以至亞洲市場提供高質素的一般保險服務。

Starr International Insurance (Asia) Limited, a company of Starr International Company, Inc (Starr International) is a privately held global insurance company. Starr International's insurance entities provide high-quality, customized property and casualty insurance products, with significant access to the excess and surplus marketplace. These entities also provide risk management, claims management, administrative, and reinsurance services to their policyholders.

The history of Starr Companies can be traced back to December 1919, when Cornelius Vander Starr founded an insurance agency in Shanghai, China. Throughout the 1920s, Starr established branches across China, and in Hong Kong, Hanoi, Saigon, Jakarta, Kuala Lumpur and the Philippines.

Starr International Insurance (Asia) Limited was licensed as a general insurance company in Hong Kong in September 2009 and maintains an "A" rating by A.M. Best Company since February 2010. Managed by a team of experienced insurance executives in the Asian insurance market, Starr International Insurance (Asia) Limited focuses on providing quality general insurance services to the Hong Kong market and serves as the base for Starr International's expansion into the Greater Asia region.

STARR

INSURANCE COMPANIES

Starr International Insurance (Asia) Limited
Suite 1901, 19/F, Central Plaza, 18 Harbour Road, Wanchai, Hong Kong
General Line: (852) 3765 5566 Fax: (852) 3765 5501
Website: www.starrinsurance.com.hk

「卓悅遊」旅遊保險 TravelLead Travel Insurance



STARR

INSURANCE COMPANIES

Starr「卓悅遊」提供周全的保障，
讓你享受無憂旅程！

計劃特點：

1. 保障恐怖襲擊
2. 醫療費用高達1,500,000港元，包括住院及門診
3. 門診費用及次數不設限額
4. 毋須自負額及墊底費
5. 意外死亡及永久傷殘採用Scale 2 賠償表
6. 保障業餘運動，如熱氣球、潛水、滑雪等，沒有高度或深度限制
7. 增設租車自負額保障
8. 家長 / 監護人也可為單獨旅遊的子女投保

投保資格：

單次旅遊計劃：無年齡限制

全年旅遊計劃：最高投保年齡為70歲，續保至75歲

*所有旅程必須由香港出發並返回香港

With comprehensive coverage of Starr TraveLead ,
we can rest assured you a carefree trip!

Special Features:

1. Extend to cover terrorism
2. Medical expenses up to HK\$1,500,000 including in and outpatient treatments
3. No sublimit or restriction on outpatient expenses and number of visits
4. No co-payment or deductible
5. Scale 2 is adopted for Accidental Death and Disablement
6. Extend to cover amateur hazardous sports, such as hot air ballooning, scuba diving, skiing, etc., no restriction on height or depth
7. Extend to cover rental vehicle excess
8. Parents'/guardians' enrollment for children travel on their own is acceptable

Age Limit & Eligibility:

Single Trip Plan : No age limit

Annual Travel Plan : Enroll up to 70 years old and renewable up to 75 years old

*All trips must depart from and return to Hong Kong

保障	個人保障 (港幣)		
	標準	非凡	尊貴
第1項 – 意外死亡及永久傷殘*			
意外導致12個月內死亡或永久傷殘。			
(一) 乘搭公共交通工具之意外	600,000	1,000,000	1,500,000
(二) 其他意外	300,000	500,000	750,000
第2項 – 燒傷保障**			
意外導致12個月內遭受二級或三級程度燒傷。	100,000	200,000	300,000
第3項 – 醫療費用			
受傷或患病而須支付的醫療費用。	500,000 (分項限額如下)	1,000,000 (分項限額如下)	1,500,000 (分項限額如下)
(一) 覆診費用 (回港後90天內)	250,000	500,000	750,000
• 包括中醫、跌打、針灸及物理治療的費用。	每日一症 200 每保單期限 1,200	每日一症 200 每保單期限 1,800	每日一症 200 每保單期限 2,400
(二) 海外住院現金津貼	每日300	每日400	每日500
受傷或患病而須於海外入院治療，每日可獲現金津貼。	每次旅程 3,000	每次旅程 4,000	每次旅程 5,000
第4項 – Starr 全球緊急支援服務			
(一) 24小時熱線服務 24小時旅遊援助，商務禮賓及醫療協助服務。	包括	包括	包括
(二) 緊急醫療運送 為受保人提供在海外因意外受傷或患病而需要醫療撤離及運送服務。	無限	無限	無限
(三) 入院保證金 保證為受保人提供入院所需的按金。	40,000	40,000	40,000
(四) 緊急啟程			
(i) 受保人於海外住院 (至少7天) 提供一名親友之合理交通及住宿費用，每晚住房上限港幣1,000元及最長7晚。	50,000	100,000	200,000
(ii) 受保人於海外死亡 提供一名直系親屬之合理交通及住宿費用，每晚住房上限港幣1,000元及最長5晚。	50,000	100,000	200,000
(iii) 直系親屬死亡 賠償受保人回港之合理交通費用	50,000	100,000	200,000
(五) 子女護送 賠償受保人在海外住院期間，安排其同行及乏人照顧之小童回程交通的費用。	50,000	100,000	200,000
(六) 遺體運返 安排運送遺體或骨灰回港。	無限	無限	無限
第5項 – 個人行李			
賠償行李及個人財物之遺失或損毀。	不適用	10,000	20,000
每件、每對或每套物品之賠償限額 (包括所有配件)	不適用	2,000	2,000
手提電腦之賠償限額 (包括所有配件)	不適用	8,000	8,000

保障	個人保障 (港幣)		
	標準	非凡	尊貴
第6項 – 行李延誤			
行李延誤達6小時而需購買必須品。	不適用	500	1,000
第7項 – 個人錢財			
因遭盜竊、搶劫或爆竊而導致現金、旅遊支票或匯票的損失。	不適用	2,000	3,000
第8項 – 證件遺失			
因被盜竊、搶劫或爆竊而遺失旅遊證件之有關補領費用及額外合理的交通及/或住宿費用。(每日交通及住宿費上限)	不適用	10,000 (每日1,000)	20,000 (每日2,000)
第9項 – 旅程延誤或更改行程			
因罷工、暴動、民亂、騎劫、惡劣天氣、自然災害或機件故障而導致所乘之公共交通工具延誤超過6小時，可獲現金賠償。	不適用	最高1,500 每6小時300	最高3,000 每6小時300
或 若因上述原因公共交通工具被取消或延誤超過12小時，導致更改行程而引致之：(1)額外公共交通工具；或(2)額外/不可退回住宿，之合理費用。	不適用	2,000	4,000
第10項 – 取消旅程			
因下列原因取消旅程而不能退回之交通及/或住宿費用： 受保人/其直系親屬/旅遊夥伴/密切商業夥伴身故、嚴重受傷或嚴重疾病；受保人須出庭作證、強制隔離或當陪審員；目的地突然爆發罷工、暴動、民亂、惡劣天氣、傳染病；受保人住所因火災或水淹導致嚴重損毀。	不適用	25,000	50,000
第11項 – 提早結束旅程			
因下列原因提早結束旅程而不能退回或額外的交通及/或住宿的費用： 受保人/直系親屬/旅遊夥伴或密切商業夥伴身故、嚴重受傷或嚴重疾病；目的地突然爆發罷工、暴動、民亂、惡劣天氣或傳染病。	不適用	25,000	50,000
第12項 – 個人責任			
因疏忽導致第三者身體意外受傷或財物損失而需負上的法律賠償責任。	不適用	1,000,000	1,500,000
第13項 – 租車自負額			
賠償租用車輛的汽車保險自負額。	不適用	不適用	5,000
第14項 – 遺失信用卡			
被盜用信用卡而引致之金錢損失。	不適用	不適用	5,000

* 請參閱賠償表一

** 請參閱賠償表二

主要不承保事項：

受保前已存在之狀況、戰爭、自殺、懷孕、分娩、職業運動。

注意事項：

- 個人投保人必須年滿18歲。
- 18歲以下或70歲以上的受保人之意外死亡及永久傷殘保障的最高保額為所選計劃的50%或港幣500,000元，以較低者為準。
- 70歲以上的受保人之醫療費用的最高保額為所選計劃的50%。
- 個人錢財保障不適用於10歲或以下的受保人。
- 單次旅遊計劃每次旅程的最長日數為180天，而全年旅遊計劃則為90天。
- 如旅程在無可避免的情況下延期，保單可免費延長至最多7日。
- 如有索償，必須於事發後30天內以書面 (電郵: AsiaA&HClaims@Starrcompanies.com) 通知我們。
- 有關第4項之任何服務必需由Starr全球緊急支援安排。
- 本單張只提供計劃概要作參考之用，並不構成保險合約的一部分，所有保障及不承保事項只作簡單描述，有關詳細資料，請參閱保單內之條款。

Coverage	Sum Insured / Person (HK\$)		
	Essential	Extra	Supreme
Section 1 - Accidental Death and Disablement *			
Death or permanent disablement arising within 12 months of an accident.			
(a) Accident while in a common carrier	600,000	1,000,000	1,500,000
(b) Other accidents	300,000	500,000	750,000
Section 2 - Burns Benefit **			
Second or third degree burns arising within 12 months of an accident.	100,000	200,000	300,000
Section 3 - Medical Expenses			
Reimbursement of the actual expenses for treatment of injury and sickness.	500,000 (Sub-limit as below)	1,000,000 (Sub-limit as below)	1,500,000 (Sub-limit as below)
(a) Follow-up Medical Treatment Extension (within 90 days after returning to Hong Kong)	250,000	500,000	750,000
• Including Chinese medicine, Chinese bone-setting, acupuncture treatment expenses and physiotherapy.	200 Per Day Per Visit 1,200 Per Policy Period	200 Per Day Per Visit 1,800 Per Policy Period	200 Per Day Per Visit 2,400 Per Policy Period
(b) Overseas Hospital Cash Cash benefit for each day of overseas hospital confinement due to injury or sickness.	300 Per Day 3,000 Per Trip	400 Per Day 4,000 Per Trip	500 Per Day 5,000 Per Trip
Section 4 - Starr Global Emergency Assistance Services			
(a) Round-the-clock Hotline Service 24-hour hotline for travel assistance, business concierge and medical assistance.	Included	Included	Included
(b) Emergency Medical Evacuation and Repatriation Provide emergency medical evacuation and repatriation due to serious injury or sickness.	Unlimited	Unlimited	Unlimited
(c) Hospital Admission Guarantee Guaranteed payment of hospital admission fees.	40,000	40,000	40,000
(d) Compassionate Visit			
(i) Hospitalization of Insured Person (at least 7 days) Travel and accommodation expenses for one relative or friend subject to HK\$1,000 per night up to 7 consecutive nights.	50,000	100,000	200,000
(ii) Death of Insured Person Travel and accommodation expenses for one immediate family member subject to HK\$1,000 per night up to 5 nights.	50,000	100,000	200,000
(iii) Death of Immediate Family Member Pay the travel expenses for the insured person's return to take care the necessary arrangement of a deceased immediate family member.	50,000	100,000	200,000
(e) Return of Child(ren) Pay the travel expense for sending back an unattended child during the hospitalization of the insured person	50,000	100,000	200,000
(f) Repatriation of Mortal Remains Return of remains or ashes to Hong Kong.	Unlimited	Unlimited	Unlimited
Section 5 - Personal Baggage			
Pay for loss of or damage to baggage and personal effects.	Nil	10,000	20,000
Sub-limit per item / pair / set of articles (including all accessories)	Nil	2,000	2,000
Sub-limit for lap-top computer (including all accessories)	Nil	8,000	8,000

Coverage	Sum Insured / Person (HK\$)		
	Essential	Extra	Supreme
Section 6 - Baggage Delay			
Emergency purchase due to baggage delay for more than 6 hours.	Nil	500	1,000
Section 7 - Personal Money			
Loss of cash, signed traveller's cheque or money order due to theft, robbery or burglary.	Nil	2,000	3,000
Section 8 - Document Loss			
Reimburse for the replacement cost of lost travel documents, additional travel and/or accommodation expenses due to theft, robbery or burglary. (Maximum per day limit for travel and accommodation expenses)	Nil	10,000 (1,000 Per Day)	20,000 (2,000 Per Day)
Section 9 - Travel Delay or Re-Route			
Cash benefit for common carrier delay for more than 6 hours due to strike, riot, civil commotions, hijack, adverse weather, natural disaster or mechanical fault. or Reimburse for (1) additional travel fare incurred for re-routing; or (2) additional/irrecoverable accommodation expenses if the common carrier is cancelled or delayed for over 12 hours due to above reasons.	Nil	300 Per 6 Hours Max 1,500	300 Per 6 Hours Max 3,000
	Nil	2,000	4,000
Section 10 - Trip Cancellation			
Reimburse for travel and/or accommodation expenses in the event of trip cancellation due to: death, serious injury, serious sickness of insured person/ immediate family member/travel companion/co-partner; witness summons, compulsory quarantine or jury service of an insured person; strike, riot or civil commotion, adverse weather conditions or infectious disease at the planned destination; serious damage to the insured person's residence from fire or flood.	Nil	25,000	50,000
Section 11 - Trip Curtailment			
Reimburse for travel and/or accommodation expenses incurred for trip curtailment due to: death, serious injury or serious sickness of an insured person/immediate family member/ travel companion/co-partner; strike, riot or civil commotion, adverse weather conditions or infectious disease at the planned destination.	Nil	25,000	50,000
Section 12 - Personal Liability			
Indemnify legal liability in respect of accidental bodily injury or property damage to third parties due to negligence.	Nil	1,000,000	1,500,000
Section 13 - Rental Vehicle Excess			
Reimburse for an excess of the vehicle rental agreement.	Nil	Nil	5,000
Section 14 - Loss of Credit Card			
Reimburse for the monetary loss of credit card.	Nil	Nil	5,000

* Please refer to Compensation Table 1

** Please refer to Compensation Table 2

Major Exclusions:

Pre-existing condition, war, suicide, pregnancy, childbirth, professional sport.

Remarks:

1. An individual applicant must be 18 years old or above.
2. For an insured person aged below 18 or above 70, the maximum sum insured of Accidental Death and Disablement shall be subject to 50% of the selected plan, or up to maximum of HK\$500,000 whichever is lesser.
3. For an insured person aged above 70, the maximum sum insured of Medical Expenses shall be subject to 50% of the selected plan.
4. Personal money is not applicable to insured person aged 10 or below.
5. The maximum trip duration for single trip and annual travel plan is 180 days and 90 days respectively.
6. Insurance cover will automatically be extended up to maximum of 7 days if the trip is delayed for any reason outside the control of the insured person.
7. Written notice (email: AsiaA&HClaims@Starrcompanies.com) of a claim must be given within 30 days after the incident.
8. Any services under section 4 must be arranged by Starr Global Emergency Assistance.
9. This brochure is designed to provide you a summary of the plan and is not a contract of insurance. All benefits and exclusions are only briefly outlined here. For complete details, please refer to the policy for terms and conditions.

* 賠償表一 Compensation Table 1

損害事項 Benefit Event	保額百分率 Percentage of Sum Insured	
1 死亡 Death	100%	
2 永久完全傷殘 Permanent total disablement	100%	
3 喪失或永久喪失單肢或多肢功能 Loss of or the permanent loss of use of one or more limbs	100%	
4 永久喪失雙眼視力 Permanent loss of sight of both eyes	100%	
5 永久喪失一眼視力 Permanent loss of sight of one eye	100%	
6 永久喪失言語能力及失聰 Permanent loss of speech and loss of hearing	100%	
7 永久性精神錯亂 Permanent and incurable insanity	100%	
8 永久失聰 Permanent loss of hearing in		
a) 雙耳 Both ears	75%	
b) 單耳 One ear	15%	
9 永久喪失言語能力 Permanent loss of speech	50%	
10 永久喪失一眼晶體 Permanent loss of the lens of one eye	50%	
	右手 Right Hand	左手 Left Hand
11 喪失或永久喪失四隻手指及拇指功能 Loss of or the permanent loss of use of four fingers and thumb	70%	50%
12 喪失或永久喪失四隻手指功能 Loss of or the permanent loss of use of four fingers	40%	30%
13 喪失或永久喪失一隻拇指功能 Loss of or the permanent loss of use of one thumb		
a) 兩個拇指關節 Both joints	30%	20%
b) 一個拇指關節 One joint	15%	10%
14 喪失或永久喪失手指功能 Loss of or the permanent loss of use of fingers		
a) 三個手指關節 Three joints	10%	7.5%
b) 二個手指關節 Two joints	7.5%	5%
c) 一個手指關節 One joint	5%	2%
15 喪失或永久喪失腳趾功能 Loss of or the permanent loss of use of toes		
a) 一隻腳所有腳趾 All - one foot	15%	
b) 大腳趾 - 兩個關節 Great toe - both joints	5%	
c) 大腳趾 - 一個關節 Great toe - one joint	3%	
16 折斷腿部或膝蓋而無法縫合 Fractured leg or patella with established non-union	10%	
17 腳部縮短最少5厘米 Shortening of leg by at least 5 cm	7.5%	
18 如永久傷殘不屬於以上第8至17項，我們有絕對的決定權利，評估你的傷殘程度並相應上述的保額百分率而計算出一個賠償金額 Permanent disablement not falling under events 8 to 17 above, we shall in our absolute discretion pay you a benefit which shall be calculated by assessing the degree of disablement relative to the above percentage of sum insured.		

如慣用左手並申報於投保書內，則損害事項第11至14項將會互相對調。
If left-handed and have mentioned on the application, the percentage of sum insured from events 11 to 14 shall be transposed.

** 賠償表二 Compensation Table 2

二級或三級程度燒傷 Second Degree or Third Degree Burns	保額百分率 Percentage of Sum Insured
達身體面積45%或以上 On 45% or more of body surface	100%
達身體面積27%或以上 On 27% or more of body surface	60%
達身體面積18%或以上 On 18% or more of body surface	50%
達身體面積9%或以上 On 9% or more of body surface	30%
達身體面積4.5%或以上 On 4.5% or more of body surface	20%

* 保費表 Premium Table (港幣HK\$)

保障 Duration	標準 Essential		非凡 Extra		尊貴 Supreme	
	個人 Individual	家庭 ^o Family	個人 Individual	家庭 ^o Family	個人 Individual	家庭 ^o Family
1	71	142	93	186	131	262
2	77	154	104	208	147	294
3	82	164	114	228	162	324
4	89	178	124	248	178	356
5	95	190	135	270	193	386
6	100	200	144	288	210	420
7	106	212	154	308	225	450
8	141	282	190	380	270	540
9	150	300	202	404	290	580
10	158	316	215	430	308	616
11	168	336	228	456	328	656
12	176	352	242	484	346	692
13	184	368	254	508	366	732
14	193	386	267	534	384	768
15	202	404	282	564	408	816
16	214	428	298	596	431	862
17	224	448	313	626	454	908
18	235	470	329	658	477	954
19	245	490	344	688	500	1000
20	256	512	359	718	522	1044
21	266	532	375	750	546	1092
22	275	550	389	778	567	1134
23	285	570	403	806	587	1174
24	294	588	416	832	608	1216
25	302	604	430	860	629	1258
26	313	626	444	888	650	1300
27	322	644	458	916	670	1340
28	331	662	472	944	692	1384
29	342	684	485	970	712	1424
30	351	702	500	1000	734	1468
每增一日 Each Additional Day	8	16	13	26	20	40
全年計劃 Annual Plan	800	1,600	1,300	2,600	1,600	3,200

^o家庭：包括一對合法夫婦及其所有18歲以下子女
Family: For a legal couple and all legitimate children aged below 18

*由2018年1月1日起，保險業監管局(保監局)徵收的保險徵費已包括在保費內。有關詳細資料，請瀏覽Starr網站 <http://www.starrcompanies.com> 或瀏覽保監局網站 <https://www.ia.org.hk>

*Levy on insurance premium imposed by the Insurance Authority of Hong Kong effective 01 Jan 2018 has been included in the premium. For details, you can visit the website of Starr - <http://www.starrcompanies.com>, or visit the website of Insurance Authority - <https://www.ia.org.hk>

「卓悅遊」旅遊保險投保書 TravelLead Travel Insurance Application

請在適當空格內(✓) Please tick the appropriate box (✓)

I. 投保人資料 Applicant Details

投保人名稱 Name of Applicant (個人或公司 Individual or Corporate)	
香港身份證 / 護照號碼 HK ID / Passport No.	
出生日期 Date of Birth (dd日/mm月/yyyy年)	
聯絡電話 Contact Tel No.	
電郵地址 E-mail Address	
聯絡地址 Correspondence Address	

IIA. 單次旅遊保險計劃 Single Trip Plan Information

計劃類別 Plan Type	<input type="checkbox"/> 標準 Essential	<input type="checkbox"/> 非凡 Extra	<input type="checkbox"/> 尊貴 Supreme					
計劃選擇 Plan Option	<input type="checkbox"/> 個人 Individual	<input type="checkbox"/> 家庭 Family						
旅遊日期 Period of Travel (dd日/mm月/yyyy年)	由From / / 至To / /							
保單生效日期為受保人離港當日 Policy effective date must be same as the insured person's departure date from Hong Kong								
旅遊地點 Area of travel	<input type="checkbox"/> 中國 China	<input type="checkbox"/> 亞洲 Asia	<input type="checkbox"/> 歐洲 Europe	<input type="checkbox"/> 大洋洲 Australasia	<input type="checkbox"/> 北美洲 North America	<input type="checkbox"/> 南美洲 South America	<input type="checkbox"/> 非洲 Africa	<input type="checkbox"/> 其他 Other

IIB. 全年旅遊保險計劃 Annual Travel Plan Information

計劃類別 Plan Type	<input type="checkbox"/> 標準 Essential	<input type="checkbox"/> 非凡 Extra	<input type="checkbox"/> 尊貴 Supreme
計劃選擇 Plan Option	<input type="checkbox"/> 個人 Individual	<input type="checkbox"/> 家庭 Family	
保單生效日期 Policy Effective Date (dd日/mm月/yyyy年)	/ /	/ /	
保單生效日期為受保人離港當日或之前 Policy effective date must be same as or before the insured person's departure date from Hong Kong			

III. 受保人資料 Insured Person Information

姓名 Name	與投保人關係 Relationship to Applicant	香港身份證/護照號碼 HK ID / Passport No.	出生日期 Date of Birth (dd日/mm月/yyyy年)
第一受保人是否投保人? <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否 (如是, 不需填寫第一受保人) First Insured Person is the applicant? <input type="checkbox"/> Yes <input type="checkbox"/> No (If yes, no need to fill in the "First Insured Person")			
第一受保人 First Insured Person			
其他受保人 Other Insured Person			

「卓悅遊」旅遊保險投保書 TravelLead Travel Insurance Application

請在適當空格內(✓) Please tick the appropriate box (✓)

IV. 聲明 Declaration

- 本人/我們謹此聲明, 根據本人/我們所知及所信, 所有提供的資料均屬屬實。
I/We declare to the best of my/our knowledge and belief that the information given is true in every respect.
- 本人/我們同意此投保書和聲明將成為雙方訂立合約, 以及 Starr International Insurance (Asia) Limited ("SIA") 簽發保單給本人/我們的基礎。SIA 是一間在香港註冊和經營的保險公司。本人/我們同意授權 SIA 向本人/我們的註冊醫生索取本人/我們的病歷, 本人/我們並同意提供額外與保單有關的資料, 並承擔所需費用。
I/We agree that this application and declaration shall form the basis for the contract between the parties and the issuance of the insurance policy to me/us by Starr International Insurance (Asia) Limited ("SIA"). SIA is an insurance company registered and operates in Hong Kong. I/We authorize SIA to obtain medical information from my/our medical practitioner(s) and I/we agree to supply additional information relevant to the insurance policy to me/us and/or our own expense.
- 此保險申請將在 SIA 簽發相關保險保單後才視為已被接納。
This insurance application will be deemed accepted only upon the issuance of the relevant insurance policy by SIA.
- 本人/我們現聲明、同意及允許 SIA 收集和保留本人/我們的個人資料, 並可使用或透露任何 SIA 所收集或持有之個人資料 (無論在此投保書所載或從其他途徑獲取) 予 SIA (在本港或海外) 之母公司、子公司、相關公司、集團公司及/或與 SIA 相關之個人/組織 (統稱 "Starr"); 以及 (在本港或海外) 產品分銷商、承包商、其他金融服務供應商, 或提供管理、營運、客戶服務、技術及/或電信支援予 SIA 的有關人士或機構, 及/或 Starr 或於 SIA 私隱政策及個人資料 (私隱) 條例 (香港法例第 486 章) 內指定的任何人士或機構 ("被選定的第三方"), 以便處理本申請及/或提供與保險有關的售後服務, 包括但不限於對已簽發給本人/我們的保單的管理, 及/或索償處理及/或資料核對。
I/We hereby declare, agree and consent to SIA collecting and storing my/our personal data and that any personal data collected or held by SIA (whether contained in this application or otherwise obtained) is provided and may be held by, used by and disclosed by SIA to SIA's parent companies, subsidiaries, related companies, group companies and/or any individuals/organizations associated with SIA (collectively the "Starr") (within or outside Hong Kong), and to such product distributors, contractors, other financial services providers or such persons or entities providing administrative, operational, customer, technical and/or telecommunications support to SIA and/or Starr or any other persons or entities prescribed within SIA's Privacy Policy and the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486) ("Selected Third Parties") (within or outside Hong Kong), for the purposes of processing this application and/or providing subsequent insurance-related services, including but not limited to administering the insurance policy issued to me/us and/or processing any claim under the insurance policy issued to me/us and/or data matching.
- 本人/我們確認本人/我們已收到、閱讀並明白 SIA 的私隱政策 (https://www.starrinsurance.com.hk/static/products/pdf/privacy_policy.pdf)。
I/We acknowledge that I/we have received, read and understood SIA's Privacy Policy (https://www.starrinsurance.com.hk/static/products/pdf/privacy_policy.pdf).
- 本人/我們明白 (i) 倘若本人/我們未能提供本投保書所需的資料, SIA 將可能無法處理申請; 及 (ii) 本人/我們有權要求停止接收任何直銷資料或來電, 或向 SIA 要求查閱及/或更正本人/我們的個人資料。有關的請求可致函香港灣仔港灣道 18 號中環廣場 19 樓 1901 室 SIA 個人資料管理員辦理或電郵致 hk.a&h@starrcompanies.com。
I/We understand that (i) SIA may be unable to process this application if I/we fail to provide any information requested in this application; and (ii) I/we have the right to request that I/we do not receive any direct marketing materials or calls, or to request access to and/or correction of any personal information held by SIA concerning me/us. Such requests can be made to SIA's Data Privacy Officer at Room 1901, 19/F Central Plaza, 18 Harbour Road, Wanchai, Hong Kong or at hk.a&h@starrcompanies.com.
- 本人/我們明白、確認並同意當本人/我們繳付保費後, SIA 可能會於保單持續有效期間及/或續保之時, 支付佣金予負責安排本保單的授權保險經紀。
I/We understand, acknowledge and agree that, upon payment of the premium due under the insurance policy, SIA may become liable to pay, during the continuance of the insurance policy and/or in respect of any renewal of the insurance policy, a commission to any authorized insurance broker responsible for arranging this policy.
- 本人/我們確認本人/我們自願主動接洽 SIA, 其為在香港的授權保險公司, 以得到保險服務。
I/We acknowledge that I/we proactively approach SIA, which is an authorized insurer in Hong Kong, for insurance services of my/our own accord.
- 本人/我們確認 SIA 會使用和/或向 Starr 及被選定的第三方提供本人/我們的姓名、地址、電話和電郵地址 ("許可種類個人資料") 作直銷和推廣其他保險/財務產品和服務; 如果本人/我們同意讓 SIA 使用和/或向 Starr 及被選定的第三方提供這些個人資料, 本人/我們會於下方表明本人/我們的意向。
I/We acknowledge that SIA intends to use and/or provide to Starr and/or Selected Third Parties my/our name(s), address(es), telephone number(s) and email address(es) ("permitted kind of personal data") for direct marketing and the promotion of other insurance/financial products and services, which if I/we consent to SIA using and/or providing such personal data to the Starr and/or Selected Third Parties, I/we will indicate my/our agreement below.

本人/我們確認已細閱、明白並接受本保單內適用於所有受保人士之上述的聲明、保單條款及條件。
I/We confirm that I/we have read, understood and accepted all the above statements, policy terms and conditions which apply to all persons covered under this insurance policy.

勾選以下相關之途徑, 表示本人/我們允許 SIA 使用和/或向 Starr 及被選定的第三方提供本人/我們的許可種類個人資料, 透過該等途徑作直銷推廣:
 電子郵件 手機短訊 郵寄 電話
(閣下可以根據需要勾選上述任何選項。)

By checking the relevant box(es) below, I/we consent to SIA using or providing to Starr and/or Selected Third Parties our permitted kind of personal data for direct marketing purposes through any of the following channels:

Email Mobile Message / SMS Post Phone Call
(You may check any of the above selections as you deem appropriate.)

閣下填寫完成和提交本申請後, 對於任何上述勾選為接收的直銷推廣, 即表明閣下同意 SIA 或 Starr 及/或被選定的第三方使用閣下的個人資料以上述方式進行直銷推廣活動。一旦得到處理, 閣下即授權 SIA 替換閣下先前對直銷推廣活動的一切選擇。閣下可以通過上述提供的地址或電子郵件聯繫我們的個人資料管理員, 隨時更新/更改選定的途徑。

If you opt-in of the above direct marketing, your completion and submission of this application gives consent to SIA / Starr and/or Selected Third Parties to use your data for direct marketing purposes as noted above. Once processed, you authorize SIA to replace all your previous selections regarding direct marketing. You may update/change the selected channels at any time in future by contacting our Data Privacy Officer at the address or email provided above.

投保人簽署 Signature of Applicant

日期 Date

代理人姓名及編號 Producer's name and number

總保費 Total Premium

CHINA UNITED INSURANCE BROKERS LTD.



若本單張的英文和中文於意義上有所不同, 一概以英語版本為準。

In the event of any ambiguity or inconsistency between the English and Chinese versions of this brochure, the English version shall apply and prevail.